|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **MC** | **الأمم**  **المتحدة** | | |
| **UNEP**/MC/COP.4/Dec.13 | |
| Distr.: General  8 April 2022  Arabic Original: English | |  |  |

**مؤتمر الأطراف في اتفاقية ميناماتا بشأن الزئبق**

**الاجتماع الرابع**

عبر الإنترنت، 1-5 تشرين الثاني/نوفمبر 2021

وبالي، إندونيسيا، 21-25 آذار/مارس 2022

**مقرر اعتمده الاجتماع الرابع لمؤتمر الأطراف في اتفاقية ميناماتا بشأن الزئبق**

**المقرر ا م-4/13: برنامج العمل والميزانية لعام 2023**

*إن مؤتمر الأطراف،*

*إذ يشير* إلىمقرره ا م-3/12 بشأن برنامج العمل والميزانية لفترة السنتين 2020–2021،

*وإذ يشير أيضاً* إلىمقرره ا م-4/2 بشأن برنامج العمل والميزانية لعام 2022،

*وإذ يرحب* بالمساهمة السنوية التي قدمتها سويسرا، البلد المضيف للأمانة، البالغة مليون فرنك سويسري، والموزعة بنسبة 60 في المائة إلى الصندوق الاستئماني العام و40 في المائة إلى الصندوق الاستئماني الخاص مع تحديد أولوية استخدامها لغرض دعم مشاركة ممثلين من البلدان النامية والبلدان التي تمر اقتصاداتها بمرحلة انتقالية في اجتماعات مؤتمر الأطراف،

*وإذ يحيط علماً* بالمساهمات التي دفعتها الأطراف إلى الصندوق الاستئماني العام،

*وإذ يحيط علماً أيضاً* بأن احتياطي رأس المال العامل الكامل في الصندوق الاستئماني العام لاتفاقية ميناماتا بشأن الزئبق قد أنشئ في عام 2018، وأن مؤتمر الأطراف أذن في المقرر ا م-4/2، بصفة استثنائية ودون إرساء سابقة، سحب من احتياطي رأس المال العامل قدره 725 149 دولاراً من دولارات الولايات المتحدة في عام 2022،

**أولاً**

**الصندوق الاستئماني العام لاتفاقية ميناماتا بشأن الزئبق**

1. *يحيط علماً* ببرنامج العمل والميزانية المقترحين لعام 2023([[1]](#footnote-2)4)؛ والمعلومات المتعلقة بالمسائل المالية، بما في ذلك التقرير عن النفقات لفترة السنتين 2022-2023([[2]](#footnote-3)5) وصحائف وقائع نشاط الميزانية([[3]](#footnote-4)6)؛ والمعلومات التي قدمتها الأمانة بشأن التقدم المحرز في تنفيذ برنامج عمل فترة السنتين 2020-2021([[4]](#footnote-5)7)، وبشأن التعاون والتنسيق الدوليين([[5]](#footnote-6)8)؛
2. *يوافق* على ميزانية الصندوق الاستئماني العام لعام 2023 التي تبلغ قيمتها 686 516 4 دولاراً من دولارات الولايات المتحدة والتي تُكمل الميزانية الكاملة لفترة السنتين 2022-2023؛
3. *يقرر* تجديد احتياطي رأس المال العامل حتى 15 في المائة عن طريق المساهمات المخصصة الإضافية للأطراف والبالغة 071 148 دولاراً من دولارات الولايات المتحدة والإبقاء على احتياطي رأس المال العامل عند مستوى 15 في المائة من الميزانية وفقاً للقواعد المالية لاتفاقية ميناماتا([[6]](#footnote-7)9)؛
4. *يعتمد* الجدول الإرشادي للاشتراكات المقررة لتوزيع النفقات لعام 2023، على النحو الوارد في الجدول 2 من هذا المقرَّر، ويأذن للأمينة التنفيذية، وفقاً للنظام المالي والقواعد المالية للأمم المتحدة، بتعديل الجدول ليشمل جميع الأطراف التي تدخل الاتفاقية حيِّز النفاذ بالنسبة لها بحلول 1 كانون الثاني/يناير 2023؛
5. *يشير* إلى أن المساهمات في الصندوق الاستئماني العام تستحق الدفع بحلول 1 كانون الثاني/يناير من السنة التي تدرج فيها تلك المساهمات في الميزانية وفي موعد أقصاه 31 كانون الأول/ديسمبر من تلك السنة، ويطلب إلى الأطراف أن تسدد مساهماتها في أقرب وقت ممكن لتمكين الأمانة من الاضطلاع بعملها؛

**ثانياً**

**الصندوق الاستئماني الخاص لاتفاقية ميناماتا بشأن الزئبق**

1. *يحيط علماً* بالتقرير المقدم من الأمينة التنفيذية عن الأنشطة والنفقات للفترة 2018-2019 و2020-2021 من خلال الصندوق الاستئماني الخاص كما ورد في المعلومات المتعلقة بالمسائل المالية([[7]](#footnote-8)10)، وكذلك المعلومات التي قدمتها الأمانة عن التقدم المحرز في تنفيذ برنامج العمل لفترة السنتين 2020-2021([[8]](#footnote-9)11)، وفيما يتعلق بالتعاون والتنسيق الدوليين([[9]](#footnote-10)12)؛
2. *يحيط علماً أيضاً* ببرنامج العمل والميزانية المقترحين لعام 2023([[10]](#footnote-11)13)، فضلاً عن المعلومات الإضافية عن المسائل المالية([[11]](#footnote-12)14)وصحائف وقائع الأنشطة المدرجة في الميزانية([[12]](#footnote-13)15)؛
3. *يحيط علماً كذلك* بتقديرات الصندوق الاستئماني الخاص لعام 2023 البالغة 950 841 2 دولاراً من دولارات الولايات المتحدة؛
4. *يلاحظ* أن تنفيذ الأنشطة المقررة يخضع لتوافر الموارد المساهم بها في الصندوق الاستئماني الخاص؛
5. *يطلب* إلى الأطراف في الاتفاقية المساهمة في الصندوق الاستئماني الخاص، ويدعو غير الأطراف في الاتفاقية والجهات الأخرى القادرة على القيام بذلك إلى المساهمة؛
6. *يدعو* الأطراف، وغير الأطراف في الاتفاقية والجهات الأخرى القادرة على القيام بذلك، إلى المساهمة في الصندوق الاستئماني الخاص، من أجل دعم مشاركة الممثلين من البلدان النامية الأطراف في الاتفاقية والبلدان التي تمر اقتصاداتها بمرحلة انتقالية في اجتماعات مؤتمر الأطراف وهيئاته الفرعية؛

**ثالثاً**

**الاستعدادات لفترة السنتين 2024-2025**

1. *يطلب* إلى الأمينة التنفيذية أن تعد ميزانية لفترة السنتين 2024-2025 لينظر فيها مؤتمر الأطراف في اجتماعه الخامس، في عام 2023، توضح المبادئ الرئيسية والافتراضات والاستراتيجية البرنامجية التي تستند إليها الميزانية وتعرض النفقات لفترة السنتين في شكل برنامجي وموزعة حسب أنشطة الميزانية، مع دعم كل نشاط بصحيفة وقائع عن نشاط الميزانية؛
2. *يطلب أيضاً* إلى الأمينة التنفيذية، عند إعداد الميزانية وبرنامج العمل لفترة السنتين 2024-2025، أن يقدم سيناريوهين:
3. أحدهما يحافظ على الميزانية التشغيلية عند مستوى 2022-2023 بالقيمة الاسمية؛
4. وأحدهما يعكس التغييرات المطلوبة على السيناريو المذكور أعلاه لتلبية الاحتياجات المتوقعة والتكاليف أو الوفورات المتعلقة بها، والتي ينبغي ألا تتجاوز زيادة بنسبة 5 في المائة عن مستوى 2022-2023 بالقيمة الاسمية؛
5. *يشدد* على الحاجة إلى ضمان أن تكون مقترحات الميزانية واقعية وتمثل الأولويات المتفق عليها لجميع الأطراف للمساعدة في ضمان وجود صندوق مستدام ومستقر ورصيد نقدي، بما في ذلك المساهمات الواردة؛
6. *يطلب* إلى الأمينة التنفيذية، تماشياً مع الفقرة 8 من المادة 5 من القواعد المالية لاتفاقية ميناماتا، أن تقر على وجه السرعة باستلام جميع التعهدات والمساهمات وإبلاغ الأطراف بذلك عن طريق نشر معلومات محدثة على الموقع الشبكي للاتفاقية عن حالة التعهدات والمدفوعات الخاصة بالمساهمات، ويطلب أيضاً إلى الأمينة التنفيذية أن تقدم معلومات مفصلة ومحدثة عن الإيرادات والنفقات الفعلية للصناديق الاستئمانية الثلاثة؛
7. *يطلب أيضاً* إلى الأمينة التنفيذية، تماشياً مع الفقرة 1 من المادة 3 من القواعد المالية لاتفاقية ميناماتا، أن تقدم معلومات مفصلة وفعلية عن الإيرادات والنفقات لكل سنة من فترة السنتين 2020-2021 ولعام 2022، وتقديرات النفقات الفعلية لعام 2023.

الجدول 1

**برنامج العمل والميزانية لعام 2023**

(بدولارات الولايات المتحدة)

| *رقم النشاط* | *النشاط* | *2023* | |
| --- | --- | --- | --- |
| *الصندوق الاستئماني العام* | *الصندوق الاستئماني الخاص* |
| **ألف-** | **المؤتمرات والاجتماعات** |  |  |
| **1** | **الاجتماع الخامس لمؤتمر الأطراف** |  |  |
|  | 1-1 الاجتماع الخامس | 1 055 000 | 425 000 |
|  | 1-2 الاجتماعات التحضيرية الإقليمية | − | 420 000 |
|  | 1-3 أفرقة الخبراء القائمة على الوقت فيما بين الدورات بتكليف من مؤتمر الأطراف |  | 85 000 |
|  | **مجموع العنصر** | **1 055 000** | **930 000** |
| **2** | **مكتب مؤتمر الأطراف** |  |  |
|  | 2-1 اجتماع المكتب | 26 000 |  |
|  | **مجموع العنصر** | **26 000** | − |
| **3** | **لجنة التنفيذ والامتثال** |  |  |
|  | 3-1 اجتماع اللجنة | 45 000 |  |
|  | **مجموع العنصر** | **45 000** | − |
|  | **المجموع (ألف)** | **1 126 000** | **930 000** |
| **باء-** | **بناء القدرات والمساعدة التقنية** |  |  |
| **4** | **برنامج بناء القدرات والمساعدة التقنية لاتفاقية ميناماتا** |  |  |
|  | 4-1 الأدوات والمنهجيات وطرائق تقديم الخدمات |  | 135 000 |
|  | 4-2 الأنشطة المحددة لتنمية القدرات |  | 275 000 |
|  | 4-3 أنشطة بناء القدرات عند الطلب |  | 65 000 |
|  | 4-4 الأنشطة الشاملة |  | 260 000 |
|  | **مجموع العنصر** |  | **735 000** |
|  | **المجموع (باء)** |  | **735 000** |
| **جيم-** | **الأنشطة العلمية والتقنية** |  |  |
| **5** | **الدعم العلمي للدول الأطراف في اتفاقية ميناماتا** |  |  |
|  | 5-1 تحسين طرق وضع قوائم جرد الزئبق |  | 50 000 |
|  | 5-2 تبادل المعلومات بشأن النمذجة والرصد |  | 50 000 |
|  | 5-3 تقييم الآثار الصحية والبيئية والاجتماعية والاقتصادية للزئبق |  | 50 000 |
|  | 5-4 تبادل المعلومات المتعلقة بتكنولوجيات خفض الزئبق |  | 50 000 |
|  | 5-5 الأنشطة العلمية والتقنية الشاملة لمجالات متعددة |  | 400 000 |
|  | **مجموع العنصر** | − | **600 000** |
| **6** | **تقييم الفعالية** |  |  |
|  | 6-1 لجنة تقييم الفعالية |  |  |
|  | 6-2 إعداد تقرير التجارة والعرض والطلب |  | 80 000 |
|  | 6-3 تجميع وتقييم التقارير المقدمة من الأطراف | 30 000 |  |
|  | 6-4 الأعمال التحضيرية الأخرى والتقارير لدعم تقييم الفعالية |  |  |
|  | **مجموع العنصر** | **30 000** | **80 000** |
| **7** | **تقديم التقارير الوطنية بموجب اتفاقية ميناماتا** |  |  |
|  | 7-1 معالجة وتحليل التقارير الوطنية | 30 000 |  |
|  | 7-2 الإدارة الجارية للمعلومات الواردة في التقارير الوطنية | 20 000 |  |
|  | 7-3 تعزيز قدرة الأطراف على تقديم التقارير الوطنية | 25 000 |  |
|  | **مجموع العنصر** | **75 000** |  |
|  | **المجموع (جيم)** | **105 000** | **680 000** |
| **دال-** | **إدارة المعارف والمعلومات والتوعية** |  |  |
| **8** | **المنشورات** |  |  |
|  | 8-1 المنشورات | 25 000 |  |
|  | **مجموع العنصر** | **25 000** | − |
| **9** | **الاتصال والتوعية والوعي العام** |  |  |
|  | 9-1 الاتصال والتوعية والوعي العام | 42 000 |  |
|  | **مجموع العنصر** | **42 000** |  |
| **10** | **الاستراتيجية الرقمية** |  |  |
|  | 10-1 الاستراتيجية الرقمية | 25 000 | 90 000 |
|  | **مجموع العنصر** | **25 000** | **90 000** |
|  | **المجموع (دال)** | **92 000** | **90 000** |
| **هاء-** | **الإدارة عموماً** |  |  |
| **11** | **التوجيه التنفيذي والإدارة** |  |  |
|  | 11-1 الإدارة عموماً | 2 368 567 |  |
|  | 11-2 سفر الموظفين | 70 000 |  |
|  | **مجموع العنصر** | **2 438 567** |  |
| **12** | **التعاون والتنسيق الدوليان** |  |  |
|  | 12-1 التعاون بشأن جدول أعمال أوسع نطاقاً للتنمية المستدامة والبيئة |  | 15 000 |
|  | 12-2 التعاون داخل مجموعة المواد الكيميائية والنفايات |  |  |
|  | 12-3 أشكال التعاون والتنسيق الأخرى |  |  |
|  | **مجموع العنصر** |  | **15 000** |
| **13** | **الموارد والآلية المالية** |  |  |
|  | 13-1 الموارد المالية |  | 20 000 |
|  | 13-2 الآلية المالية - مرفق البيئة العالمية |  |  |
|  | 13-3 الآلية المالية - البرنامج الدولي المحدد |  | 15 000 |
|  | **مجموع العنصر** |  | **35 000** |
|  | **المجموع (هاء)** | **2 438 567** | **50 000** |
| **واو-** | **الأنشطة القانونية والسياساتية** |  |  |
| **14** | **الأنشطة القانونية والسياساتية** |  |  |
|  | 14-1 برنامج عمل لجنة التنفيذ والامتثال |  |  |
|  | 14-2 الأنشطة القانونية |  |  |
|  | 14-3 التشريعات الوطنية والتجارة والإنفاذ |  |  |
|  | 14-4 المسائل الجنسانية |  | 30 000 |
|  | **مجموع العنصر** |  | **30 000** |
|  | **المجموع (واو)** |  | **30 000** |
| **زاي-** | **صيانة المكاتب والخدمات** |  |  |
| **15** | **صيانة المكاتب والخدمات** |  |  |
|  | 15-1 صيانة المكاتب والخدمات | 175 000 |  |
|  | **مجموع العنصر** | **175 000** |  |
| **16** | **خدمات تكنولوجيا المعلومات** |  |  |
|  | 16-1 خدمات تكنولوجيا المعلومات | 60 500 |  |
|  | **مجموع العنصر** | **60 500** |  |
|  | **المجموع (زاي)** | **235 500** |  |
|  | **الموارد المطلوبة لجميع الأنشطة** |  |  |
|  | **مجموع التكاليف المباشرة (باستثناء تكاليف دعم البرامج) (من ألف إلى زاي)** | **3 997 067** | **2 515 000** |
|  | تكاليف دعم البرامج (13 في المائة) | 519 619 | 326 950 |
|  | **المجموع الكلي (يشمل تكاليف دعم البرامج)** | **4 516 686** | **2 841 950** |
|  | **تجديد موارد رأس المال العامل حتى 15 في المائة** | 148 071 |  |
|  | **المجموع الكلي الذي ستغطيه مساهمات الأطراف و60 في المائة من مساهمة البلد المضيف** | **4 664 757** |  |

الجدول 2

**لمحة عامة عن الجدول الإرشادي للأنصبة المقررة والمساهمات في الصندوق الاستئماني العام لعام 2023**

(بدولارات الولايات المتحدة)

| *الطرف* | | *جدول الأمم المتحدة للأنصبة المقررة (٪)* | *جدول اتفاقية ميناماتا للأنصبة المقررة (٪)* | *مجموع المساهمات في الصندوق الاستئماني العام لعام 2023* |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| **الدول الأفريقية (37)** | | | | |
| 1 | بنن | 0,005 | 0,0100 | 407 |
| 2 | بوتسوانا | 0,015 | 0,0155 | 629 |
| 3 | بوركينا فاسو | 0,004 | 0,0100 | 407 |
| 4 | بوروندي | 0,001 | 0,0100 | 407 |
| 5 | الكاميرون | 0,013 | 0,0134 | 545 |
| 6 | جمهورية أفريقيا الوسطى | 0,001 | 0,0100 | 407 |
| 7 | تشاد | 0,003 | 0,0100 | 407 |
| 8 | جزر القمر | 0,001 | 0,0100 | 407 |
| 9 | الكونغو | 0,005 | 0,0100 | 407 |
| 10 | كوت ديفوار | 0,022 | 0,0227 | 922 |
| 11 | جيبوتي | 0,001 | 0,0100 | 407 |
| 12 | غينيا الاستوائية | 0,012 | 0,0124 | 503 |
| 13 | إسواتيني | 0,002 | 0,0100 | 407 |
| 14 | غابون | 0,013 | 0,0134 | 545 |
| 15 | غامبيا | 0,001 | 0,0100 | 407 |
| 16 | غانا | 0,024 | 0,0247 | 1 006 |
| 17 | غينيا | 0,003 | 0,0100 | 407 |
| 18 | غينيا بيساو | 0,001 | 0,0100 | 407 |
| 19 | ليسوتو | 0,001 | 0,0100 | 407 |
| 20 | مدغشقر | 0,004 | 0,0100 | 407 |
| 21 | مالي | 0,005 | 0,0100 | 407 |
| 22 | موريتانيا | 0,002 | 0,0100 | 407 |
| 23 | موريشيوس | 0,019 | 0,0196 | 797 |
| 24 | ناميبيا | 0,009 | 0,0100 | 407 |
| 25 | النيجر | 0,003 | 0,0100 | 407 |
| 26 | نيجيريا | 0,182 | 0,1877 | 7 631 |
| 27 | رواندا | 0,003 | 0,0100 | 407 |
| 28 | ساو تومي وبرينسيبي | 0,001 | 0,0100 | 407 |
| 29 | السنغال | 0,007 | 0,0100 | 407 |
| 30 | سيشيل | 0,002 | 0,0100 | 407 |
| 31 | سيرا ليون | 0,001 | 0,0100 | 407 |
| 32 | جنوب أفريقيا | 0,244 | 0,2516 | 10 230 |
| 33 | توغو | 0,002 | 0,0100 | 407 |
| 34 | أوغندا | 0,01 | 0,0103 | 419 |
| 35 | جمهورية تنزانيا المتحدة | 0,01 | 0,0103 | 419 |
| 36 | زامبيا | 0,008 | 0,0100 | 407 |
| 37 | زمبابوي | 0,007 | 0,0100 | 407 |
| **دول آسيا والمحيط الهادئ (35)** | | | | |
| 38 | أفغانستان | 0,006 | 0,0100 | 407 |
| 39 | البحرين | 0,054 | 0,0557 | 2 264 |
| 40 | كمبوديا | 0,007 | 0,0100 | 407 |
| 41 | الصين | 15,254 | 15,7284 | 639 558 |
| 42 | قبرص | 0,036 | 0,0371 | 1 509 |
| 43 | الهند | 1,044 | 1,0765 | 43 772 |
| 44 | إندونيسيا | 0,549 | 0,5661 | 23 018 |
| 45 | إيران (جمهورية - الإسلامية) | 0,371 | 0,3825 | 15 555 |
| 46 | العراق | 0,128 | 0,1320 | 5 367 |
| 47 | اليابان | 8,033 | 8,2828 | 336 801 |
| 48 | الأردن | 0,022 | 0,0227 | 922 |
| 49 | كيريباس | 0,001 | 0,0100 | 407 |
| 50 | الكويت | 0,234 | 0,2413 | 9 811 |
| 51 | جمهورية لاو الديمقراطية الشعبية | 0,007 | 0,0100 | 407 |
| 52 | لبنان | 0,036 | 0,0371 | 1 509 |
| 53 | جزر مارشال | 0,001 | 0,0100 | 407 |
| 54 | منغوليا | 0,004 | 0,0100 | 407 |
| 55 | سلطنة عمان | 0,111 | 0,1145 | 4 654 |
| 56 | باكستان | 0,114 | 0,1175 | 4 780 |
| 57 | بالاو | 0,001 | 0,0100 | 407 |
| 58 | فلسطين (دولة -) | 0,011 | 0,0113 | 461 |
| 59 | الفلبين | 0,212 | 0,2186 | 8 889 |
| 60 | قطر | 0,269 | 0,2774 | 11 278 |
| 61 | جمهورية كوريا | 2,574 | 2,6541 | 107 921 |
| 62 | ساموا | 0,001 | 0,0100 | 407 |
| 63 | المملكة العربية السعودية | 1,184 | 1,2208 | 49 642 |
| 64 | سنغافورة | 0,504 | 0,5197 | 21 131 |
| 65 | سري لانكا | 0,045 | 0,0464 | 1 887 |
| 66 | الجمهورية العربية السورية | 0,009 | 0,0100 | 407 |
| 67 | تايلند | 0,368 | 0,3794 | 15 429 |
| 68 | تونغا | 0,001 | 0,0100 | 407 |
| 69 | توفالو | 0,001 | 0,0100 | 407 |
| 70 | الإمارات العربية المتحدة | 0,635 | 0,6547 | 26 624 |
| 71 | فانواتو | 0,001 | 0,0100 | 407 |
| 72 | فييت نام | 0,093 | 0,0959 | 3 899 |
| **دول أوروبا الشرقية (16)** | | | | |
| 73 | ألبانيا | 0,008 | 0,0100 | 407 |
| 74 | أرمينيا | 0,007 | 0,0100 | 407 |
| 75 | بلغاريا | 0,056 | 0,0577 | 2 348 |
| 76 | كرواتيا | 0,091 | 0,0938 | 3 815 |
| 77 | تشيكيا | 0,34 | 0,3506 | 14 255 |
| 78 | إستونيا | 0,044 | 0,0454 | 1 845 |
| 79 | هنغاريا | 0,228 | 0,2351 | 9 559 |
| 80 | لاتفيا | 0,05 | 0,0516 | 2 096 |
| 81 | ليتوانيا | 0,077 | 0,0794 | 3 228 |
| 82 | الجبل الأسود | 0,004 | 0,0100 | 407 |
| 83 | مقدونيا الشمالية | 0,007 | 0,0100 | 407 |
| 84 | بولندا | 0,837 | 0,8630 | 35 093 |
| 85 | جمهورية مولدوفا | 0,005 | 0,0100 | 407 |
| 86 | رومانيا | 0,312 | 0,3217 | 13 081 |
| 87 | سلوفاكيا | 0,155 | 0,1598 | 6 499 |
| 88 | سلوفينيا | 0,079 | 0,0815 | 3 312 |
| **دول أمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي (24)** | | | | |
| 89 | أنتيغوا وبربودا | 0,002 | 0,0100 | 407 |
| 90 | الأرجنتين | 0,719 | 0,7414 | 30 146 |
| 91 | جزر البهاما | 0,019 | 0,0196 | 797 |
| 92 | بوليفيا (دولة - المتعددة القوميات) | 0,019 | 0,0196 | 797 |
| 93 | البرازيل | 2,013 | 2,0756 | 84 399 |
| 94 | شيلي | 0,42 | 0,4331 | 17 609 |
| 95 | كولومبيا | 0,246 | 0,2537 | 10 314 |
| 96 | كوستا ريكا | 0,069 | 0,0711 | 2 893 |
| 97 | كوبا | 0,095 | 0,0980 | 3 983 |
| 98 | الجمهورية الدومينيكية | 0,067 | 0,0691 | 2 809 |
| 99 | إكوادور | 0,077 | 0,0794 | 3 228 |
| 100 | السلفادور | 0,013 | 0,0134 | 545 |
| 101 | غيانا | 0,004 | 0,0100 | 407 |
| 102 | هندوراس | 0,009 | 0,0100 | 407 |
| 103 | جامايكا | 0,008 | 0,0100 | 407 |
| 104 | المكسيك | 1,221 | 1,2590 | 51 193 |
| 105 | نيكاراغوا | 0,005 | 0,0100 | 407 |
| 106 | بنما | 0,09 | 0,0928 | 3 773 |
| 107 | باراغواي | 0,026 | 0,0268 | 1 090 |
| 108 | بيرو | 0,163 | 0,1681 | 6 834 |
| 109 | سانت كيتس ونيفيس | 0,002 | 0,0100 | 407 |
| 110 | سانت لوسيا | 0,002 | 0,0100 | 407 |
| 111 | سورينام | 0,003 | 0,0100 | 407 |
| 112 | أوروغواي | 0,092 | 0,0949 | 3 857 |
| **دول أوروبا الغربية والدول الأخرى (25)** | | | |  |
| 113 | أستراليا | 2,111 | 2,1767 | 88 508 |
| 114 | النمسا | 0,679 | 0,7001 | 28 469 |
| 115 | بلجيكا | 0,828 | 0,8538 | 34 716 |
| 116 | كندا | 2,628 | 2,7097 | 110 185 |
| 117 | الدانمرك | 0,553 | 0,5702 | 23 186 |
| 118 | الاتحاد الأوروبي | 2,5 | 2,5000 | 101 656 |
| 119 | فنلندا | 0,417 | 0,4300 | 17 484 |
| 120 | فرنسا | 4,318 | 4,4523 | 181 042 |
| 121 | ألمانيا | 6,111 | 6,3011 | 256 217 |
| 122 | اليونان | 0,325 | 0,3351 | 13 626 |
| 123 | أيسلندا | 0,036 | 0,0371 | 1 509 |
| 124 | أيرلندا | 0,439 | 0,4527 | 18 406 |
| 125 | إيطاليا | 3,189 | 3,2882 | 133 706 |
| 126 | ليختنشتاين | 0,01 | 0,0103 | 419 |
| 127 | لكسمبرغ | 0,068 | 0,0701 | 2 851 |
| 128 | مالطة | 0,019 | 0,0196 | 797 |
| 129 | موناكو | 0,011 | 0,0113 | 461 |
| 130 | هولندا | 1,377 | 1,4198 | 57 734 |
| 131 | النرويج | 0,679 | 0,7001 | 28 469 |
| 132 | البرتغال | 0,353 | 0,3640 | 14 800 |
| 133 | إسبانيا | 2,134 | 2,2004 | 89 473 |
| 134 | السويد | 0,871 | 0,8981 | 36 519 |
| 135 | سويسرا | 1,134 | 1,1693 | 47 545 |
| 136 | المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية | 4,375 | 4,5111 | 183 432 |
| 137 | الولايات المتحدة الأمريكية | 22,00 | 22,0000 | 894 576 |
| **مجموع الاشتراكات المقررة** | | | | **4 066 252** |
| **مجموع الميزانية المعتمدة (بما في ذلك مساهمة البلد المضيف\*)** | |  |  | **4 664 757** |

\* يشمل مساهمة سويسرا المقدرة في الصندوق الاستئماني العام بدولارات الولايات المتحدة.

الجدول 3

**الاحتياجات الإرشادية من الموظفين لعام 2023**

(بدولارات الولايات المتحدة)

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| *الوظائف التي يشغلها الموظفون* | *العدد* | *مجموع التكاليف لعام 2023 (التكاليف القياسية للمرتبات في جنيف)* |
| مد-1 الأمينة التنفيذية | 1 | 312 296 |
| ف-5 التنسيق والسياسات | 1 | 276 349 |
| ف-4 العلوم والتكنولوجيا | 1 | 236 179 |
| ف-4 بناء القدرات والمساعدة التقنية | 1 | 236 179 |
| ف-4 موظف قانوني | 1 | 236 179 |
| ف-3 التواصل وإدارة المعارف | 1 | 195 391 |
| ف-3 موظف برامج (الإبلاغ وتقييم الفعالية) - مؤقت | 1 | 138 402 |
| خ ع مساعد برامج | 4 | 727 592 |
| **مجموع تكاليف الموظفين (بدولارات الولايات المتحدة)** | **11** | **2 358 567** |

ملاحظات: بالإضافة إلى الموظفين المذكورين أعلاه، سيتم تمويل وظيفتي موظف إداري برتبة ف-4 ومساعد للشؤون المالية والميزانية من فئة خ ع-6 من تكاليف دعم البرنامج.

\* وظيفة موظف إدارة برامج أقدم برتبة ف-5 ممولة حالياً من الصندوق الاستئماني الخاص (اليابان).

\* تمول إيطاليا حالياً وظيفة موظف مهني مبتدئ برتبة ف-2.

\* اعترافاً بأهمية الوظيفة المؤقتة لموظف برنامج برتبة ف-3، تم تمويلها حتى نهاية عام 2023. وما زال تمديد الوظيفة إلى ما بعد عام 2023 في انتظار قرار التمويل من جانب مؤتمر الأطراف في اجتماعه الخامس.

\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

1. (4) UNEP/MC/COP.4/24، وUNEP/MC/COP.4/24/Add.1، وUNEP/MC/COP.4/24/Add.2. [↑](#footnote-ref-2)
2. (5) UNEP/MC/COP.4/INF/21. [↑](#footnote-ref-3)
3. (6) UNEP/MC/COP.4/INF/22. [↑](#footnote-ref-4)
4. (7) UNEP/MC/COP.4/19. [↑](#footnote-ref-5)
5. (8) UNEP/MC/COP.4/23. [↑](#footnote-ref-6)
6. (9) على النحو المبين في مرفق المقرر ا م-1/10 بشأن القواعد المالية لمؤتمر الأطراف في اتفاقية ميناماتا بشأن الزئبق وأي من هيئاته الفرعية، وكذلك الأحكام المالية التي تنظم عمل الأمانة. [↑](#footnote-ref-7)
7. (10) UNEP/MC/COP.4/INF/21. [↑](#footnote-ref-8)
8. (11) UNEP/MC/COP.4/19. [↑](#footnote-ref-9)
9. (12) UNEP/MC/COP.4/23. [↑](#footnote-ref-10)
10. (13) انظر UNEP/MC/COP.4/24. [↑](#footnote-ref-11)
11. (14) UNEP/MC/COP.3/INF/21. [↑](#footnote-ref-12)
12. (15) UNEP/MC/COP.3/INF/22. [↑](#footnote-ref-13)